

Arrêté royal modifiant l'arrêté du Régent du 20 août 1948 portant statut des agents de l'administration d'Afrique.

BAUDOUIN,
ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu l'article 8 de la loi du 18 octobre 1908 sur le gouvernement du Congo belge;

Vu l'arrêté du Régent du 20 août 1948 portant statut des agents de l'administration d'Afrique;

Vu l'avis du Conseil Supérieur de Consultation Syndicale des agents de l'administration d'Afrique;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Colonies,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

ARTICLE 1^{er}.

L'article 1^{er}, alinéa 1^{er} de l'arrêté du Régent du 20 août 1948 est remplacé par la disposition suivante :

« Les dispositions reprises en annexe au présent arrêté constituent le statut des agents de l'administration d'Afrique, autres que les magistrats, les agents de l'ordre judiciaire et de la police judiciaire des parquets ainsi que les agents des cadres de l'instruction publique et des cultes, de l'inspection de l'enseignement et des écoles officielles ».

ART. 2.

L'article 4 du statut des agents de l'administration d'Afrique annexé à

Koninklijk besluit tot wijziging van het besluit van de Regent van 20 augustus 1948 houdende statuut van het bestuurspersoneel in Afrika.

BOUDEWIJN,
KONING DER BELGEN,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL.

Gelet op artikel 8 van de wet van 18 oktober 1908 op het gouvernement van Belgisch-Congo;

Gelet op het besluit van de Regent van 20 augustus 1948 houdende statuut van het bestuurspersoneel in Afrika;

Gelet op het advies van de Hoge Syndicale Raad van Advies van het bestuurspersoneel in Afrika;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Koloniën,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN
Wij :

ARTIKEL I.

Artikel 1, eerste lid van het besluit van de Regent van 20 augustus 1948 wordt door de volgende bepaling vervangen :

« De bepalingen die voorkomen in de bijlage van dit besluit vormen het statuut van het bestuurspersoneel in Afrika, met uitzondering van de magistraten, het personeel van de rechterlijke orde en van de gerechtelijke politie bij de parketten en het personeel der kaders van het openbaar onderwijs en van de erediinsten, van de inspectie van het onderwijs en van de officiële scholen ».

ART. 2.

Artikel 4 van het statuut van het bestuurspersoneel in Afrika, gevoegd

1200

l'arrêté du Régent du 20 août 1948 tel qu'il résulte de l'arrêté royal du 15 mars 1954 est complété par la disposition suivante :

« Pour les agents dont le grade comporte plusieurs échelons de traitement, c'est le taux de l'échelon de traitement dont bénéficie l'agent, et non le traitement initial du grade, qui détermine son appartenance à l'une ou l'autre des catégories définies ci-dessus ».

ART. 3.

L'article 36 du même statut est remplacé par la disposition suivante :

« Article 36. L'arrêté ou l'ordonnance de nomination fixe le grade de l'agent dans la hiérarchie et, éventuellement, le traitement lorsque celui-ci est supérieur au traitement initial ou à l'échelon de traitement le moins élevé du grade ».

ART. 4.

L'article 45, dernier alinéa du même statut, tel qu'il résulte de l'arrêté royal du 6 avril 1956, est remplacé par la disposition suivante :

« Pour l'application du présent article, le cadre territorial et celui des affaires indigènes et de la main-d'œuvre sont considérés comme formant un seul cadre ».

ART. 5.

Sont abrogés dans le même statut :

- 1°) l'article 7, § 4 tel qu'il résulte de l'arrêté royal du 23 février 1953 ;
- 2°) le titre XV, Section III contenant les articles 197 à 203 ;
- 3°) le tableau-annexe B, n° 9, 10 et 10bis.

bij het besluit van de Regent van 20 augustus 1948, zoals het voortvloeit uit het koninklijk besluit van 15 maart 1954 wordt door de volgende bepaling aangevuld :

« De beampten, aan wier graad verschillende weddetrappen zijn verbonden, behoren tot de ene of de andere categorie hierboven bepaald, niet naargelang de aanvangswedde van de graad, maar wel naargelang het bedrag van de weddetrap welke de beampte geniet ».

ART. 3.

Artikel 36 van hetzelfde statuut wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Artikel 36. Het benoemingsbesluit of -ordonnantie bepaalt de graad van de beampte in de hiërarchie en, bij voorkomend geval, de wedde, wanneer deze hoger is dan de aanvangswedde of dan de laagste weddetrap van de graad ».

ART. 4.

Artikel 45, laatste lid van hetzelfde statuut, zoals het voortvloeit uit het koninklijk besluit van 6 april 1956, wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Voor de toepassing van dit artikel, worden het gewestkader en het kader der inlandse zaken en werkrachten als een enkel kader beschouwd ».

ART. 5.

In hetzelfde statuut worden opgeheven :

- 1°) artikel 7, § 4 zoals het voortvloeit uit het koninklijk besluit van 23 februari 1953 ;
- 2°) titel XV, Afdeling III, die de artikelen 197 tot 203 omvat ;
- 3°) de tabel-bijlage B, n° 9, 10 en 10bis.

ART. 6.

Le présent arrêté sort ses effets le 1^{er} janvier 1957.

Toutefois, l'article 5, 3^o sort ses effets le 1^{er} janvier 1956.

Donné à Ciergnon le 25 septembre 1957.

ART. 6.

Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1957.

Evenwel, heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1956 : artikel 5, 3^o.

Gegeven te Ciergnon, 25 september 1957.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Colonies,

Van Koningswege :

De Minister van Koloniën,

A. BUISSERET.

Mines. — Transmission de cartes minières.

LE MINISTRE DES COLONIES,

Vu la loi du 18 octobre 1908 sur le Gouvernement du Congo Belge;

Vu l'article 148 du décret du 24 septembre 1937 portant législation générale sur les mines au Congo Belge et au Ruanda-Urundi;

Revu l'arrêté ministériel du 12 novembre 1937, relatif à la tenue des livres miniers;

ARRÊTE :

ARTICLE 1^{er}.

La disposition de l'article 1^{er} de l'arrêté ministériel du 12 novembre 1937 suivant laquelle une copie de la carte des régions ouvertes à la prospection publique sera adressée chaque année au Ministre des Colonies, est supprimée.

Mijnen. — Oversturen van mijnkaarten.

DE MINISTER VAN KOLONIËN,

Gelet op de wet van 18 oktober 1908 op het gouvernement van Belgisch-Congo;

Gelet op artikel 148 van het decreet van 24 september 1937 houdende algemene mijnwetgeving in Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi;

Herzien het ministerieel besluit van 12 november 1937, betreffende het houden van de mijnboeken;

BESLUIT :

ARTIKEL I.

De bepaling van artikel 1 van het ministerieel besluit van 12 november 1937 volgens welke een kopij van de voor de openbare prospectie opgestelde streken ieder jaar aan de Minister van Koloniën moet gestuurd worden, wordt opgeheven.